

SCENE 27 · NUMBER 7

나비의 계산서

On the way back, the Saturday market, open until one. Sujin buys ten kilos of apples for the café's cakes; you have a list for dinner: a kilo of tomatoes, two kilos of potatoes, half a kilo of cheese, a bottle of milk.

ANSWER KEY

LISTENING & UNDERSTANDING

L1) WHO SAYS IT: 1a, 2d

L2) WHAT DOES IT MEAN: 1a, 2b

L3) HOW DO YOU SAY IT: 1a, 2c

L4) PUT THE WORDS IN ORDER: 치즈 오백 그램과 우유 한 병 주세요.,
손님은 돈을 안 내요. 제가 내요. 매달요.

L5) WHAT HAPPENS FIRST: 1: 41532

Words: 나비의 계산서

VOCABULARY & WRITING

W1) WHAT DOES IT MEAN?: 1b, 2c, 3c, 4a, 5c, 6b

W2) COMPLETE THE CONVERSATION: 1: 여기는, 1: 카페에, 1: 십, 1: 사과, 1: 토마토

W3) JIHUN, WHAT WOULD YOU LIKE?: 1: 뭐, 2: 병, 3: 오전, 4: 안

W4) COMPLETE THE CONVERSATION: 1: 여기는, 1: 카페에, 1: 십, 1: 사과, 1: 토마토

Grammar: 반 킬로 / 카드로 / 매달

GRAMMAR

G1) NOTICE THE USEFUL FORMS: 1) 킬로, 2) 그램, 3) 로, 4) 으로

G2) CHOOSE THE FRIENDLY POLITE FORM: 1b, 2a, 3c, 4a, 5c, 6a

G3) COMPLETE A SHORT MESSAGE: 1: 로, 1: 으로, 1: 매달, 1: 달

G4) BUILD USEFUL SENTENCES: 네. 카드로 내요., 네. 현금으로 내요., 네. 매달 사요., 한 달에 사만 이천 원이에요.

G5) WHAT WOULD YOU SAY?: 1b, 2b, 3a, 4b

G6) CONNECT MESSAGES AND MEANINGS: 1d, 2e, 3c, 4b, 5a, 6f

Translation

■ Here is the market. Saturdays from seven until one.

■ I need ten kilos of apples for the café.

○ Ten kilos? That really is a lot.

■ For apple cake! And what do you need?

○ Tomatoes, potatoes, milk and cheese. Today I am cooking at home.

▲ Good morning. What would you like?

○ A kilo of tomatoes and two kilos of potatoes, please.

▲ Certainly. Anything else?

○ Half a kilo of cheese and a bottle of milk, please.

▲ Here you are. It is twelve thousand five hundred won.

● Good morning. You live in number seven, right?

○ Yes. How do you know?

● The cat hairs on your jacket! Nabi comes every Saturday.

☐ But he is not mine.

He unrolls a very long bill.

☒ He lives at your place. Here is his bill for this month.

☐ That much fish? How much does it all cost?

☒ Forty-two thousand won.

Sujin laughs and takes out her purse.

☒ You do not pay anything. I pay. Every month.

☐ You? Why do you pay for his fish?

☒ Nabi sits in the café window every day. People see him and come in. It is good for business.

The fish seller stops you. "Number 7? Here is 나비's bill for the whole month." A very long bill, 42,000 won. 수진 laughs and pays. "Every month." 나비 sits in her window every morning, and people come in to look at him.